

EL NOTICIERO

Diario de la mañana

ADMINISTRADOR
Victor M. Cabrera
JEFE DE INFORMACION,
Carlos Jaramano

Oficina y talleres
Calle 2a. Sur - Número 65
Frente a Leiva y Ca.
APARTADO 109
Teléfono N.º 270

REPUBLICA DE COSTA RICA | ANO XI | SAN JOSE, MARTES 3 DE DICIEMBRE DE 1912 | NUMERO 3141 | AMERICA CENTRAL

Banco Comercial de C. Rica

Aviso á nuestros clientes en Limón

Este Banco ha acordado no recibir depósitos en su Agencia en Limón, desde el día primero de Diciembre próximo inclusive en adelante, hasta nueva disposición.

THOMAS SCOTT,
Administrador.

San José, 30 de Noviembre de 1912.

LA ALHAMBRA PAGES & Co.

Almacén de Géneros, Abarotes y Licores. Renovación constante en todos sus artículos. Todo el mundo acude á nosotros por el buen trato que damos á nuestros clientes y las condiciones liberales á que vendemos. San José, julio 12 r. m. alt.



LAS OBLEAS MÁGICAS DE GESSLER PARA EL DOLOR DE CABEZA

CURAN LOS DOLORS DE CABEZA DESESPERANCIAS y toda otra clase de dolencia análoga, por cualquier causa, incluyendo la neuralgia, en 20 minutos. No se juega con el dolor de cabeza pues se pierde el tiempo y torpeza de los nervios.

J. E. Clark Company
San José, C. R.
AGENTES EXCLUSIVOS
DE CENTRO AMÉRICA

HERVIDERO de Cartago

Ha sido honrado este lugar con la visita del culto caballero don Belisario Loria y su digna esposa, la afamada normalista doña Marcelina Bejarano, orgullo de Agua Caliente.

También el afamado normalista don Jenaro Araya ha venido á pasar las vacaciones entre los suyos. El Centro Social está de plácemes, pues el joven Araya es uno de sus entusiastas fundadores é incansable propagandista. Una comisión de las personas principales fué al Ministerio de Fomento á gestionar por la apertura de un camino carretero que conduzca al «Muñeco». El señor Ministro don Enrique Jiménez N., estuvo muy amable

CORRESPONSAL A.

¡Las fiestas se aproximan!

¿Quiere usted estrenar sin gran costo un vestido, un pañolón ó un cha? Pues hágalo TERNER en la Tintorería de Carlos Peralta hijo, en CUESTA DE MORAS, que es la más almadada en todo el país por el gusto con que se hacen los trabajos sin maltratar la seda, dejando colores muy bellos y firmes. Yo reto á que se confunde un pañolón teñido por mí con uno nuevo del mismo color y clase, y que se advierta cuál es el nuevo y cuál es el teñido. Los precios no admiten competencia con ninguna otra Tintorería.

Carlos Peralta hijo

LIBRERIA LEHMANN

APARTADO 147 San José - C. R. TELEFONO 40
ALMANACH HACHETTE. Edition complete
Cartone \$ 2.00
Cuero \$ 2.50
ALMANAQUE BAILLY-BAILLIERE
pústica 0.75
cartone 1.00
AGENDA YEARBOOKS GRAN SURTIDO
de \$ 0.50 hasta .. 8.00

1913
CALENDARIOS para el ESCRITORIO «SOENNECKEN». Precios de \$ 2.75 \$ 4.50
CALENDARIOS finisimos ingleses. Felicitaciones para Noche Buena, Año Nuevo, en español, inglés y alemán. Dietario Centroamericano á \$ 1.25. Agendas de bufete á \$ 2.00. Agendas de bolsillo, en español é ingles, de \$ 0.75 á \$ 1.50

EXPOSICION PERMANENTE

ABIERTA DE 7 A. M. A 5 P. M.
ENTRADA GRATIS
BAZAR DE SAN JOSE
ALMACEN DE MUEBLES
J. R. Mata

CIENT CUADROS PINTADOS A MANO

Gran exhibicion de objetos de arte para regalo
De muebles de toda clase, artículos plateados y japoneses. Loza.—Cristalería.—Alfombras.—Cortinas

PIANOS
Lámparas eléctricas.—El más moderno y variado surtido de PAPEL TAPIZ.—Petates japoneses.—Cocinas de hierro y todo lo concerniente para obsequios y para el menaje de una casa.—Todo moderno, de buen gusto, bueno y barato
Octubre 10.—alt.

BUENA OCASION

HE RESUELTO VENDER MI FINCA
"La Gioconda"
DE LIMON.—VEANME EN EL HOTEL INTERNACIONAL
Enrique Pucci
Octubre 27.—r. m.

Estudio Fotográfico

DE C. A. ROCKE
SITUADO EN LA ESQUINA ENTRE LA AVENIDA 50. Y LA CALLE 20.
Apartado de Correo N. 305
Retratos. Grupos. Vistas. Tarjetas
Expediente surtido de POSTALES
PUERTO LIMON.—C. R.
A.º 14

Rusia apoya incondicionalmente á Servia

Declaratoria del Embajador ruso en Italia
ROMA, 26.—Rusia apoyará á Servia, cualquiera que sea la situación que esto signifique en Europa. Esta es declaración del Embajador ruso en Italia, en una entrevista publicada en *El Mensajero*, en la que también dijo que aunque creía que la guerra se había evitado suponía que la convención de las potencias era necesaria para el arreglo final.

El fanatismo musulmán hace grandes derramamientos de sangre

La interyencion rusa seria efectiva
ODESA, 26.—El fanatismo musulmán está haciendo su cosecha de sangre armenia. El gobierno ruso está dispuesto á poner coto á las matanzas con sus tropas si continuaren.

Café

De la presente cosecha, y para el consumo del país, tengo para vender desde 27 hasta \$ 35 quintal. Para informes, muestras ó pedidos, dirigirse á mi oficina en San Francisco de Heredia.—JULIO SANCHEZ L.—Noviembre 23.—10 v.

Compramos

En esta oficina se compran ejemplares de EL NOTICIERO correspondiente al día 2 de agosto del corriente año. Además, el número 2876 de este diario, que corresponde á uno de los días de encargo del año en curso.

SOMBRETERIA LA REFORMA

DE TOMAS VALVERDE C.
Surtido completo de sombreros en todo estilo conforme á la ULTIMA MODA
Importación directa de toda clase de materiales.—Precios muy reducidos 1ª Avenida Oeste, entre la Artillería y el Mercado.

Pomada Violeta

Crema jazmínea
preparaciones para el cutis que hace 10 años gozan de gran fama. Fídanse en las boticas al menudeo, y por docenas á Ca los Manuel Salazar en la «Botica Municipal». Nov. 20 r. m. alt.

AVISO FLETE DE CAFE A EUROPA

Ponemos en conocimiento de los exportadores que el precio del flete, desde el 1º de noviembre próximo, será el siguiente:
45 chelines por tonelada de 1000 kilos de café en ORO
60 chelines por tonelada de 1000 kilos de café en PERGAMINO
Linea Hamburguesa Americana United Fruit Company
Cia. Transatlantica Francesa Elders & Fife, Ltd.

LINEA HAMBURGUESA-AMERICANA SERVICIO ATLAS

VAPORES CORREOS
Itinerario para NOVEMBRE Y DICIEMBRE
Prinz August Wilhelm. Nov. 17
Prinz Segismund. 24
Prinz Joachim. Dicbre. 1
Prinz Eitel Friedrich. 8
Prinz August Wilhelm. Dicbre. 15
Prinz Segismund. 22
Prinz Joachim. 29

Hay vapor todos los domingos para New York, Colón, Kingston y Santiago de Cuba.
ES LA RUTA más rápida para EXPORTACION DE CAFE.
Todos los vapores tienen camareras y médicos.
Para pasajes y más detalles en la Oficina de JOHN M. KEITH, Agente General.—SAN JOSE Y LIMON. Enero 14.

PARA RETRATOS ARTISTICOS La FOTOGRAFIA ALSINA

RECIENTEMENTE ESTABLECIDA

IMPRESIONES EN SEDA

Exposición de modelos.—Estilo moderno
Renovación constante de Tarjetas de Fantasia
Ampliaciones de busto y de cuerpo entero.—Iluminaciones
PRONTITUD Y ESMERO EN EL DESPACHO

Pastillas para los riñones RENALOIDES

Cura radical de todas las enfermedades de la VEJIGA Y LOS RIÑONES
Estas PASTILLAS están victoriosamente probadas en la curación de todas las enfermedades provenientes del desarreglo de los riñones, tales como la Hidropesia, Reumatismo, Lumbago, Gota, Ciática, Ciertos Dolores Persistentes de Cabeza, Congestión de las Vías Urinarias, Dolores de Espalda y de Cintura, Irregularidad de la Orina, Tumores, Impurezas de la Sangre, etc.
NO CONTIENEN NARCOTICOS
PREPARADAS POR HERNANN & ZELEDON—BOTICA FRANCESA

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Obregón Lizano del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

El campeonato de billar

Resultado de las cinco partidas

PRIMERA PARTIDA
42 turnos
Don Manuel Saborio hizo 104 carambolas; promedio 2.47
Don Manuel Carballo hizo 55 carambolas; promedio 1.31
Juez: Lic. don Cleto González Viquez.

Contador: don Venancio García
SEGUNDA PARTIDA
38 turnos
Don Manuel Saborio, 97 carambolas; promedio 2.55
Don J. R. Bonilla, 102 carambolas; promedio 2.68
Juez: don Vidal Quirós

Contador: don Cleto González Viquez
TERCERA PARTIDA
36 turnos
Don José Carballo, 63 carambolas; promedio 0.77
Don Estanislao Arrea, 106 carambolas; promedio 1.30
Juez: don Roberto Castro

Contador: don Vidal Quirós
CUARTA PARTIDA
36 turnos
Don Venancio García, 103 carambolas; promedio 2.86
Don Ramón Alvarado, 52 carambolas; promedio 1.44
Juez: Lic. don Cleto González Viquez

Contador: don Jorge González
QUINTA PARTIDA
34 turnos
Don Jorge Montalegre, 32 carambolas; promedio 0.93
Don Manuel Saborio, 106 carambolas; promedio 3.11
Champions 3 a 1: por serie, Manuel Saborio; por promedio, Venancio García.

Contador: don Vidal Quirós

Corte Plena

Sesión de ayer

Fueron aprobados los siguientes nombramientos provisionales: de don Adán Guerrero Argüello, para sustituir, en calidad de escribiente, al Secretario de la Alcaldía de Santa Ana; don Víctor Manuel Guerrero, cuya renuncia fué admitida; el de don Carlos Morúa Sáenz, para subrogar, como escribiente, al Prosecretario Primero del Juzgado primero Civil de esta ciudad, mientras éste ejerce la Secretaría, en virtud de haber pasado el Secretario, don Francisco Calderón Hernández, a ejercer sus funciones de Alcalde primero suplente de este cantón; el de don Abraham Ruiz Zamora, para hacer las veces del escribiente de la Alcaldía Segunda de Heredia don Joaquín Manuel Gutiérrez, por dos días; los de don Justo Matarrita Bonilla y don Juan José Jaén ú p para escribiente y notificador interinos, respectivamente, de la Alcaldía de Santa Cruz, el de don Salvador Rocha, para escribiente interino del Juzgado de Santa Cruz, en virtud de licencia concedida al Secretario don Máximo Solano Valverde, hasta por seis meses, por causa de enfermedad; y el de don José Miner, para reemplazar, como escribiente, al Secretario de la Alcaldía de Siquirres, don Nicolás Buitrago, quien renunció.

De las ternas respectivas, se eligió a don Jesús Matarrita Bonilla y a don Cirilo Peraza Viales; para los cargos de Secretario de la Alcaldía de Carrillo y Notificador sin sueldo de Arenal, respectivamente.

Fué designado por la suerte el Conyuz Lic. don Blas Prieto Zumbado para conocer, en vez del Magistra do Jiménez, del recurso de casación interpuesto en la ejecución de la sentencia dictada en la causa que se sigue contra Carlos Patiño Velasco, por introducción clandestina de tabaco en perjuicio del Fisco.

Teatro Variedades

Martes 3 de diciembre de 1912

Martes de moda
Espléndida función para esta noche. E tren de magníficas vistas cine matográficas y de los números 114 y 112 de la interesante revista cinematográfica

Pathé Journal
Miércoles 4 de diciembre
Función de gala, extraordinaria a beneficio de la aplaudida primera ti ple señora

Laura Obregon
y despedida de los eminentes artistas **Las Mosqueteros**
Véanse los programas.

No más Dolores de Cabeza, si Ud. usa las Obleas Magicas de Gessler, cura el Dolor de Cabeza. Es un remedio maravilloso e infalible, de resultados positivos. Cuidado con las imitaciones, y vea que el despacho las de "Gessler", que son las únicas verdaderas.

JOSE R. HERNANDEZ
San José
100 varas al Norte del Almacén Steinvorth & Hno.
Apartado N. 898 Dirección telegráfica: "Hernan"
Representante General para Costa Rica de

J. J. JULIA & CO.
Comisionistas
4 Stone St. — New York

CARL GEO H. ISE
Comis'onista
Hamburgo

GIRARD & CO.
Cognacs
Jonjay Charente (Francia)

BARCELLO TORRES
Toda clase de vinos finos
Málaga Español

Teatro Nacional
Compañía Cómico Dramática Española
M. DIAZ DE MENDOZA
PRIMERA ACTRIZ: JOSEFINA ROCA
Martes 3 de Diciembre de 1912
ULTIMA FUNCION DE ABONO
EL RETORNO
ESTRENO POR ESTA COMPAÑIA
LA GRACIOSA COMEDIA EN DOS ACTOS
ZARAGÜETA

Teatro Nacional

La hiena moderna

La madre desnaturalizada

Para que su hijo, niño de diez y seis meses entienda, lo frajela despiadadamente

LA JUSTICIA LA CONDENA A 40 DIAS DE CARCEL

Este es el caso más desagradable que puede narrarse en un periódico. La mujer costarricense, dulce, sumisa, y noble, tendrá que indignarse al leer la descripción de una madre desnaturalizada que frajela a su hijo de DIEZ Y SEIS MESES para que no lllore ni se queje. Es la más cruel de las madres, es la más innoble de las mujeres.

Su nombre Josefa Ureña Leiva. Su figura es la de una joven, su trato el de una mujer sin sentimiento quien sin lágrimas en los ojos, sin la más insignificante manifestación de pesar, refiere que ella frajelaba a su niño por que le habían aconsejado que lo hiciera entender en esa forma, que lo tiraba en el suelo a la

orilla de un excusado inhumdo, para que se asoleara y los chichones que tiene la criatura son de caídas sufridas en sus intentos de andar cuando estaba tirado en el suelo solo y bajo el sol, expuesto al viento y a la lluvia.

Esta hiena purgará su pena en la cárcel de mujeres y perderá su hijo que ayer fué entregado a la señora Silvina Aymerich, honrada y cariñosa mujer que se hará cargo del niño José Ramón Ureña, hijo de aquella madre desnaturalizada é ingrata.

¡Lástima grande que la justicia no pueda hacer sentir en al o más el peso de la ley, lástima que no haya castigos para estas mujeres de negro corazón, que frajelan sus niños tan cruelmente.

Personales

Por el próximo vapor del Norte llegará al país nuestro buen amigo don Francisco Cabezas Gomez, encargado de Negocios de Costa Rica en Niagaragua. Desde ahora lo saludamos.

Se despide agradecido

Próximamente partirá para Guatemala un importante miembro de aquella sociedad, quien se encuentra de paseo en este país. Dicho caballero va muy agradecido e bien impresionado de las costumbres de nuestro pueblo; admira con entusiasmo nuestro régimen de gobierno, la libertad de imprenta, etc.; pero lo que más le ha llamado la atención es el magnífico instrumental y piezas musicales que hay en venta, a precios reducidos, en el almacén de los señores Pérez y Corfield en los bajos del Hotel Imperial.

Brillante negocio!

Un terreno de 100 manzanas en el alto del Guácimo, cercado a tres hilos de alambre, de magnífica calidad de terreno con un corte de leña que se le puede sacar cuatro mil cordadas, dormientes y maderas de construcción. Lo vendo a \$60.00 manzana. Esta finca dista de la estación de La Ceiba (cantón de Orotina), 1500 varas, quedando a go próxima a la estación de El Cascajal. —RUFEL BARTH

NOTA de duelo

El infortunio ha batido sus negras alas sobre un hogar ha poco tiempo feliz y dichoso, hoy desolado y triste.

Doña Anita Vedoya de Bonilla, después de una cruel enfermedad en que dejó pedazo a pedazo su vida útil a la sociedad y a la familia, falleció antier a las 11 de la mañana.

Su entierro verificado ayer fué una nora luctuosa social. Inmenso grupo de señoras y señores hacían presente con su asistencia la pena inmensa que embargaba sus almas. Selecto acompañamiento de caballeros seguía el féretro a su última morada.

EL NOTICIERO presenta sus muestras de condolencia a la familia por tan sensible desgracia.

List de coronas

Alumnas del Primer Año del Colegio Superior de Señoritas. Isabel, Adela y Alicia Fernández Soto, José María Cañas, Emilia Montalegre, Rafael Cañas y señora, María del Rosario Quirós, Matilde J. V. de Volio, Luisa Volio, Ricardo E. Nanne y señora, Juanita Robles é hija, Juana O. V. de Jiménez, Guillermo Gilardo, Alfredo Greñas é hijos, Carlos Alvarado y señora, Manuel A. Serrano y señora, Nicolás Oreanumo y señora, Juan R. Jiménez y señora, Carmen y Felicia Piza, Maximiliano Kober y señora, S. Chaves, F. Miguel Rodríguez, Micaela Mora de Ro main, Mariano Alvarez y señora, Joaquín Elinás y señora, Alfredo Volio y señora, A. Sánchez Muñoz, Claudia Escalante, Emilia Serrano, y hermanas, Juana de Echeverría é hijas, Dorita Hine, Alice Hine, Luisa Volandi, Angélica y Graciela Chavarría, Francisco Ortiz y señora, Joaquín Lizano, Emilia F. Ferrer, Máximo Fernández y señora, Enrique Esquivel y señora, Foster Bonilla, Manuelita V. de Carranza é hijas, Ernesto Ortiz, Marta Montalegre, Nicolás Chavarría y señora, Carlos Volio T. y señora, Manuel Aragón, Anita O. de Pacheco é hija, Gumercindo Gil y señora, Juan B. Quirós, José Astúa Aguilar, Matilde de Guier, Enrique R. Clare, O. F. Rohmroser y señora, y otras muchas que no recordamos.

A don Gregorio Bonilla y sus distinguidos hijos les presentamos nuestro más senti o pésame.

El obsequio del pañolón

San José diciembre 1º de 1912 Señores I Perera y Cia, propietarios de "La Reina".

Señores míos: Tengo el gusto de acusarles recibo de un pañolón que en esta fecha Uds me han entregado, como obsequio de la tienda "La Reina", correspondiente al billete N.º 1643 de noviembre anterior. Este billete se refiere a una compra hecha a Uds. el 24 del mismo noviembre, por valor de \$ 6.50

Con las gracias, tengo el gusto de suscribirme de Uds. atta y s. servido ra. —AMELIA DE CABRERA.

Popal para certis y

subros baratos

En la Imprenta del Comercio

Zafarrancho en la Puebla

La Puebla, ese refugio de las pasiones desenfrenadas, sigue siendo el antró tumultuoso de los desórdenes y escándalos que tantos dolores de cabeza dan a los encargados de la seguridad pública.

Anoche, no más, se armó en aquel apartado vecindario de la capital, una reyerta que por un tris da al traste con la vida de dos policiales.

Parece que en un sarao que se celebraba en una casa vecina de aquellos contornos, se corrió fundados temores de un escándalo y como los agentes de policía señores Fulgencio Saborio y Moisés Mondragón quisiesen intervenir en aplacar la excitación alcohólica y lo fuera de compás en que se hallaba una buena mayoría de los concurrentes, fué como lanzar pólvora a la candela. San Quintín, con todos sus demonios, se apoderó del espíritu de aquella gente, llegando la cosa a tal extremo, que todos reñían sin saber con quien. Palo, trompadas, pescoco, nes, etc., fué el epílogo con que finalizaron las páginas tan multasas de esta bacanal indescribible.

Entre los promotores del zafarrancho se encuentra un tal Umarrín, quien con el arma que portaba dejó no muy bien librado al sargento Mondragón.

Saborio ha sido llevado al Hospital de San Juan de Dios, para su curación, y Umarrín ha ingresado en la cárcel pública, donde se encuentra hasta nueva orden a disposición de la justicia.

Fallecimiento

Anoche, a las 9 p. m., arrebató la parca inexorable a una joven existencia: la de la simpática y agraciada señorita Zaida Reyes Morales. Su entierro se verificó hoy a las 5 p. m., saliendo el cadáver de la casa de su señor padre, el artesano don Hilarión Reyes, sita a 275 varas al Sur del Bincó de Costa Rica.

Reciba su numerosa familia doliente nuestro sentido pésame.

Avisos del día

A LQUILO una casa muy cómoda y burata suuada 200 varas al Sur de la Botica Francesa. —MATIAS ROJAS G.— Diciembre 3.—10 v. alt.

D R. B. MARICHAL.—Cirujano Dentista.—Todas las operaciones por métodos modernos.—Extracción es sin dolor. Oficina: enseguida del Hotel San José, 50 varas de la esquina S. E. del Parque Central. San José, setiembre 14 de 1912

Momentos críticos para los turcos

Cablegrams de última hora

WASHINGTON, 29.—Diversidad de comentarios en la prensa sobre nuevo convenio con Rusia en la cuestión de pasaportes Aseguras que Tati dejará el asunto a Wilson, el convenio de 1832 expira el 1º de enero próximo, entrándose al Statu quo de hecho, hasta que se celebre el tratado definitivo.

SAN PETERSBURGO, 29.—Hubo demostración estudiantil contra la embajada de Austria. Intervino la policía disolviéndolos.

PARIS, 29.—Descrece el número de rclutas anualmente se gún interpelación Reynach en la Cámara, habiendo sido en 1906 de 23000 y en 1907 sólo de 215 mil. Píde se investigue el modo del decrecimiento.

ATENAS, 29.—Luciano Kal piwruks de 10 años, trató de escaparse al servicio militar y el padre lo decapitó.

ROMA, 29.—Desde que se rest bleció la paz, 11500 tripolitanos han reconocido la soberanía italiana.

BOMBAY, 29.—La noblesa proyecta regalar a Inglaterra tres superdreadnoughts y 9 cruceros blindgd s destinados para el Mar Rojo, el Mediterráneo y Océano Índico. Empeñose ya a la suscripción.

MEJICO, 29.—Se han sentido 235 grande temblores en la semana pasada en el estado de Morelos, seguidos de temporales. Parecen provenir de mares remotos, porque en Tampico se han encontrado millones de peces muertos.

LONDRES, 29.—Encontróse una joven sufajista escondida esta tarde en la sala de música de Averdem, esperando a Lloyel George que pronunciara un discurso esta noche. Según uno de los informes la muchacha llevaba una bomba.

BELGRADO, 30.—Se anuncia que los ejércitos serbios y griegos han mandado inmediatamente auxilios a los búlgaros a Adrianópolis y Chatalja.

ATENAS, 30.—La flota griega de cazatorpederos cruzó la entrada de los Dardanelos para proteger el desembarco de los ejércitos búlgaros en Dedeagatch El cazatorpedero Dava a avisarse en el estrecho fué reconocio por el Schiltbor quien le disparó sin resultado. El Dava contó disparando seis bombas que causaron considerable daño al fuerte. Se sabe por un mensaje del inalmámbro que el ejército turco a las órdenes de J. ver Barjás se rindió a las fuerzas búlgaras que desembarcaron cerca de Dedeagatch esta mañana. El ejército turco se componía de 10 mil soldados, 240 cañones, 180 gemidarmes, 100000 municiones, 10 cañones y un gran con

vo de provisiones. Los búlgaros continúan su avance hacia el interior. El Rey Nicolás de Montenegro tuvo hoy una conferencia con el Ministro de Austria y otros miembros del cuerpo diplomático; se cree que la dificultad austro-rusa se arreglará amigablemente. El General Mastinovich ha establecido el Gobierno Ejecutivo en Sirgiovindria. Las tropas que operan sobre Suttari han sido reforzadas con 30000 hombres. Neclis m verá 30 mil hombres, moverá a fin de su cuartel general a Bruda, cerca de Suttari, para mandar personalmente las operaciones vigorosas contra las fortalezas; todo el ejército está concentrado para emprender el ataque y obtener la rendición de los turcos. Un desertor dice que la situación es terrible.

LONDRES, 30.—No ha habido ningún cambio en la situación europea. Rusia insiste en la libertad económica de Serbia, pero desea la paz. La conferencia en Chatalja ha sido muy matcada por un espíritu amigable. Los delegados turcos declararon hoy que los términos eran muy severos y pidieron su modificación; los búlgaros preguntaron entonces qué condición les satisficiera. Prevalce la impresión de que si los emisarios turcos mantienen una actitud conciliadora en el armisticio, la paz se arreglará pronto. En Constantinopla y en Sofía se cree que el fin de la guerra se percibe ya.

Winston Churchill hizo un hermoso discurso en favor de la paz europea, en el banquete del club de los ochenta. Después de justificar la guerra de los Búlgaros, dijo: no hay punto de diferencia entre Austria y Rusia que no pueda allanarse, recurrir a esos dos grandes imperios a la guerra, sería un error que no guarda proporción con cualquiera que sea la causa que pueda motivarlo ni con cualquiera de los resultados que pudieran alcanzarse y aggrg: Inglaterra, Alemania, Italia y Francia están en paz, desean la paz, necesitan la paz, deben la paz a sus pueblos y no hay motivo de querrela entre ellas ni existe poder alguno que pueda sacarlas de la senda del buen sentido. Si insistiese en una guerra general, eso haría retrogradar a las naciones afectadas hasta la desolación y barbarie de la edad media. Churchill concluyó con el aserto que fué muy aplaudido de que la Gran Bretaña no tiene más que dos objetos en mira: limitar el área de la guerra actual y promover las legítimas aspiraciones de Serbia y el bienestar permanente de los pueblos Búlgaros.

IMPRENTA DEL COMERCIO
SAR JOSÉ
COSTA-RICA
CONSULTELOS SIEMPRE

Traslado

Avisamos á nuestra clientela y al comercio en general, que del 21 del corriente en adelante quedará trasladada

"LA GAR NII" DE CHEOU'S & GUTT

50 varas de La Artillería, atrás de la Botica Oriental, á donde se encontrarán: camas, sillas, patrones, casimirs para hombres, lanas para señora, colchias, cobijas, pañolones, etc., etc., todos á

PAGOS SEMANALES

United Fruit Co.

SERVICIO DE VAPORES

SALIDAS DE LOS VAPORES DE PUERTO LIMON

Para Nueva York, via Colon y Jamaica, todos los lunes, á las 5 p. m. Los nuevos y lujosos vapores "CARRILLO", "SIXAOLA", "TIVIVES" y "TURRIALBA" llevarán pasajeros y carga de Limón á Nueva York en ocho días, tocando en Colon y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correos. También llevarán carga para Europa, via Nueva York. Estos vapores hacen conexión en Colon con vapores para Bocas del Toro, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta.

PARA NUEVA ORLEANS, via Puerto Barrios—Todos los viernes á las cinco p. m.

Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores "HEREDIA", "CARTAGO" y "ORLEANIAN".

PARA BOSTON (Directo)—Todos los domingos en la madrugada.

Servicio de pasajeros con los vapores "SAN JOSE", "LIMON" y "ESPARTA".

Todos los pasajeros para Bocas del Toro y Colon, Panamá, deben presentarse ante el Consulado Americano en San José, CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse, y para Nueva Orleans tres días consecutivos antes de embarcarse, á fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco y tres días, respectivamente. Además todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes, reservación de camarotes, etc., dirigirse á las Oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José ó Limón, ó á los Subagentes SASSO & PIRIE en San José.

W. E. Mullins, - Admor. General

NOTAS DE Puntarenas

Tosferina

Esta terrible enfermedad, tiene apesada á casi media población y hasta defunciones ha habido ya, causadas por ella. Ojalá el señor Médico del Pueblo dictara medidas energicas para evitar un poco esa epidemia é impedir que se propagara por toda la ciudad.

Baños

El nuevo contratista de los baños municipales, don Pedro A. Rosés, ha dado principio ya á la reparación de este edificio y creemos tenerlo listo y en servicio á mediados de diciembre entrante. Ya lo sabe, pues, los señores del interior que deseen venir á bañarse en Puntarenas.

Matrimonio

El 8 del mes entrante contraerán matrimonio en este puerto el estimable joven don Juan Guido Matamoros con la señorita Teodora Miranda; la boda será de carácter privado por luto que existe en la familia de la novia. Desde ahora felicitamos á Juanito y á Teodorita por el hogar que van á formar, y desde ahora les deseamos toda clase de dichs.

Cárcel nueva

Este edificio será construido en la parte trasera del cuartel y frente á la iglesia. No parece nada correcto el plantar un establecimiento penal frente á una iglesia; hay que respetar un poco las creencias religiosas y guardar las consideraciones que ellas se merecen y no pretender rebajarlas hasta el extremo de querer ponerle bis á bis una cárcel; esto hasta cierto punto es inhumano. Esperamos que el Supremo Gobierno piense en otro punto para tal edificio.

Visita provechosa

Parece que la visita de don Ricardo á Puntarenas, ha sido provechosa, pues según he oido decir, don Ricardo dispuso que don José Cabezas fuera á Panamá á contratar dos dragas para limpiar el estero. Si estos rumores son ciertos, Puntarenas está de plácemes pues con el estero dragado, los vapores de gran calado podrán entrar hasta él y atracar al muelle que también se piensa agrandar. Veremos si estas promesas se realizan pronto.—CORRESPONSAL.—Puntarenas, 30 de noviembre de 1912.

ULTIMAS NOTICIAS mundiales

VIENA, 26.—Despachos oficiales de Constantinopla dicen que se considera inevitable al fin la continuación de la guerra porque el Gran Visir y los oficiales del ejército todos están ansiosos de seguir peleando porque la perspectiva de la paz se considera muy remota.

PARIS, 26.—Millerand desmintió esta tarde la noticia de que nuestras tropas se hallan movilizadas en perspectiva de una guerra europea. El corresponsal de "Le Matin", en Constantinopla, telegrafía que el Embajador turco en Viena ha recibido instrucciones de Berthold de que Austria desea que Turquía rechace la propuesta de paz y continúe la campaña.

BERLIN, 26.—El corresponsal del "Tageblatt" en Sofia dice que Turquía ha solicitado como uno de sus términos de paz la admisión en la alianza de los Balcanes. Se dice que en Adrianópolis no se ha dejado de combatir á pesar de las negociaciones de paz emperadas.

PARIS, 26.—Un despacho de Berlín á la "Liberté" dice que Austria ha decidido enviar una escuadra á Durazzo, antes que los serbios lo ocupen permanentemente y hacer una demostración hostil á Belgrado y agrega que la actitud inflexible de Austria se ha aumentado desde ayer.

BELGRADO, 26. El Gobierno serbio está formando el plan de retirar sus tropas de la campaña balkana para ponerse en guardia contra una invasión austriaca posible.

SALONICA, 26. — Nazimby y quinientos oficiales pertenecientes á la fuerza turca que estaban de guarnición en Salónica cuando los griegos la tomaron, fueron arrestados hoy por el cargo de conspirar de volver á tomar la plaza habiéndoles sido ca celado el arresto bajo su palabra de honor y enviándoles en "Porco" para ser encarcelados allí hasta el fin de la guerra.

VIENA, 26.—Austria ha recibido la propuesta del Kaiser de someter su controversia con Servia al consejo de las potencias, agregando una de Berthold de meter las manos. El Emperador Francisco José está resuelto á tratar directamente con Servia sin ninguna ingerencia exterior. La monarquía dual ha manifestado su deseo de una conferencia internacional hasta después que ella haya arreglado su disputa con Servia pero antes no.

HOTEL MARINA

EL MAS COMODO Y BARATO DEL PUERTO
Propietario: ANTONIO IDOY
IMPORTACION DIRECTA DE VINOS
CANTINA EXCELENTE
LIMON, C. R. Octubre 22.—alt.

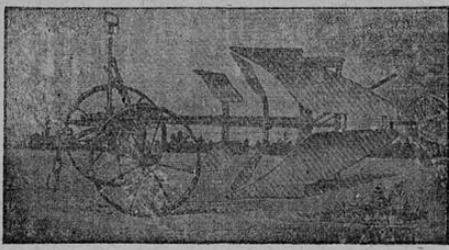
La Nacional

Gran Fábrica de Tabacos y Cigarrillos
Fundada en 1900 y premiada en la Exposición Universal de San Luis en 1904
¿Ha fumado usted los cigarrillos de esta Fábrica? Pruébelos y después se convencerá de que merece la pena economizar 15 céntimos en cada paquete. Producción diaria: sesenta mil cigarrillos. No permita lo engañen con los tabacos NACIONALES, pues los falsifican. Los tabacos de esta Fábrica tienen su aroma especial, por ser cultivada la hoja en vegas propias y beneficiado científicamente. Si usted fuma solamente de LA NACIONAL se convencerá de la diferencia que existe entre sus productos y el de otras procedencias. Los comerciantes de cualquier parte de la República pueden hacer sus pedidos á sus almacenes de esta ciudad.
Eloy González Frías
Julio 6.

MANUEL ROMERO

— TIENDA DE NOVEDADES Y ARTICULOS DE LUJO —

Agente exclusivo de los famosos SARADO MELOTTE



Prueben con gran éxito por los principales agricultores del país.

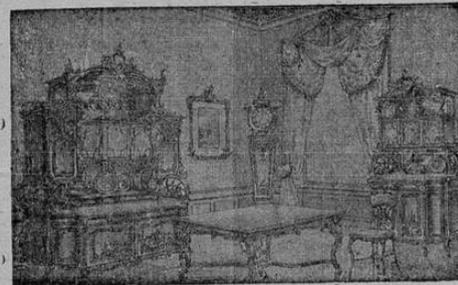
Para precios y condiciones, dirigirse al

Almacén Romero

SAN JOSÉ—C. R.

Agosto 2. 1912.

Santos Penón & Hermano



Almacén y Fábrica de Muebles

Especialidad en tallados.—Unicos en el país.—Est. los variados

Vendemos muebles hechos y aceptamos encargos

ARTE Y BARATURA

Frente á la Imprenta del Comercio

COMPANIA NACIONAL DE SEGUROS

SAN JOSE DE COSTA RICA
capital: \$ 630,000

DIRECTORIO:

J. M. G. Bennett, Presidente
Federico Tinoco, Vicepresidente
C. R. Boberiz, Alberto Ortíz
Jaime Carranza, Manuel Echazáriz A., Roberto Osorio F., Robinsonner
Eduardo Esquivel, Andrés Venegas

AGENTES:

San José: E. Nicolás Alvarado, Aljuelu, Dr. Joaquín Berrocal
Alfredo Esquivel, Puntarenas, Luis Casalvolone
Limón: Ricardo Mora F., Heredia, Miguel Rodríguez
Gua. Jalapa: Nicolás Montero, Agte. viajero, Joaquín Llinás

FELIX WISS, Gerente

Elders y Fyffes, Limited

LINEA DIRECTA DE VAPORES ENTRE PUERTO LIMÓN (Costa Rica) y BRISTOL (Inglaterra)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón á Bristol en 17 días. Sale de Limón cada quincena

PASAJE de primera á Bristol £ 20
" " " ida y vuelta 35

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja de 10 o/o. Todo itinerario está sujeto á cambio sin previo aviso.

Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón, ó á los Subagentes SASSO & PIRIE en San José.

W. K. MULLINS, Administrador General

Relojeria Suiza DE ALCIDES CHAPATTE

CALLE DEL CARMEN. — Bajos del Hotel Internacional

Acaba de llegar un buen surtido de joyas, alfileres, relojes, principalmente en el caso de las señoras, y de los de poco valor, etc., hechos en las mejores fábricas por el mismo dueño en su reciente viaje.

El surtido es de lo más variado, desde los artículos más finos hasta los de poco valor, á los como objetos de plata, para señoras y niños, barómetros, brújulas, artículos de control para guarda, etc., todo de buena calidad y á precios modestos. — San José, diciembre 15. alt.

¿Gonorrea?

Si padece usted esta terrible enfermedad, no pierda tiempo y compre inmediatamente la ya famosa inyección

Segurina

en la BOTICA PRINCIPAL DE SAN JOSE y se curará usted enseguida.—Octubre 19.—alt.

El Gobierno

español tomará toda clase de medidas para evitar que el cólera invada el país. Barcelona no cumple la ley del descanso dominical.

MADRID, 26.—En el Senado, Olmedilla pide adoptarse medidas para cortar la invasión del cólera. Peyruolo dice que no se cumple con la ley del descanso dominical en Barcelona. Calve-ton defiende el presupuesto y liquidación, contestando á Toca, y este reatacó pidiendo que se... (Continuará por haberlas suspendido en San Juan del Sur.

Avisos Económicos

EN ALQUILER ó en venta: una hermosa casa grande y decente que está al concluir se, lado del Paso de la Vaca, y otra casa grande el Sur del Banco de Costa Rica.—EN VENTA: varias otras casas en esta ciudad, que producen buena renta. Se dan facilidades para el pago: una pequeña parte al contado, y el resto á plazos por abonos y al 10% de interés.—GABRIEL VARGAS, Tienda La Violeta frente al Mercado, San José, julio 30.

ASA.—En punto céntrico y comercial, se vende una por \$3500. Diríjase á don Juan Loaiza en la Librería de Lehmann.—Nov. 19. 10 v.

SE VENDE por \$750 una volanta de 4 ruedas, de media vuelta, con muy poco uso y un caballo grande y nuevo. Informarán en la caballería de don Santiago Güel. Nov. 19, 10v.

EL FORO.—Revista mensual de Derecho y de ciencias sociales y políticas. Los tomos 4º, 5º, 6º y 7º encuadernados forman verdaderos libros de estudio sumamente interesantes para toda clase de personas. Se venden á \$ 3-90 (tres colones y noventa céntimos) cada tomo en la Oficina de Luis Cruz Méza, antigua casa del doctor Cruz, cerca del Mercado y del Palacio de Justicia

PERSONA apta para empleos que requieran honradez, algo de números y medianos conocimientos de oficina, de-sea colocación. Buen carácter. Buenos referencias. En esta oficina se informará. Nov. 27. 4 v. alt.

SE VENDEN una casa muy buena sita 100 varas al Sur del Palacio Episcopal y en Sabana del Mojón un beneficio y varias fincas de café y potero, á 20 minutos á pie de donde termina el tranvía de Guadalupe.—Informará MARIANO DURÁN.—Noviembre 3—1 m. alt.

FOTOGRAFOS.—Vendo placas 4 por cinco y cámaras muy buenas para sacar fotografías 3 1/2 por 2 1/2. También un «Eutrophone» para sonidos. Informará.—MARIANO DURÁN.—Noviembre 3—1 m. alt.

Taller de Bicycletas

CONTIGUO A LA CABAÑA ó sea 25 varas al Norte DE LA PAPELLERIA ALSINA



APARTADO 410 SAN JOSE

Aquí encontrará usted el mejor regalo para hacerlo á un familiar ó amigo: una bicicleta y el surtido completo de sus accesorios, lo mismo que llantas de hule para cochecitos y velocipedos, llaves Yale, etc. De ocasión un dinamo pequeño y varios espejos grandes.—Nov. 15. 1 m. alt.

"Ideal Room"

Cenas de 8 á 11
Noches de teatro hasta las 2 de la mañana
Servicio a la carta
—alt.

DESCONFIARSE DE LAS FALSIFICACIONES E IMITACIONES

Exigir la

Firma:



Intensivo y de una Pureza absoluta

CURACION RADICAL Y RÁPIDA

(Sin Copelia — sin Inyecciones)

de los Flujos Venéreas ó Persistentes

Cada

lleva el

capítulo de este Modelo nombre: MIDY

En todas las Farmacias

APIOLINA-CHAPOTEAUT

Regulariza el flujo menstrual, corta los retrasos y sus dolores así como los dolores y dolores que suelen ocurrir con las épocas.

En todas las Farmacias

SALUD DE LAS SEÑORAS

En todas las Farmacias



Las Cápsulas de Quinina de Pelletier son soberanas contra

las Fiebras, las Jaquecas,

las Neuralgias, la Influenza,

los Resfriados y la Gripe.

EXIGIR EL NOMBRE!

En todas las Farmacias

HIERRO GIRARD

El HIERRO GIRARD cura la palidez de color, el empobrecimiento de la sangre y fortifica los temperamentos débiles.

El profesor Hérad, encargado de la Memoria á la Academia de Medicina de París ha comprobado a que los enfermos lo aceptan fácilmente, y lo que particularmente distingue esta sal de hierro es que no sólo no extraña, sino que combate el extrñimiento.

En todas las farmacias.

Morrhuel Creosotado

DE

CHAPOTEAUT

Recetado por los señores Médicos como el remedio más eficaz contra la tisis, la consunción, la tuberculosis en su 2º y 3º grado.

En todas las Farmacias

En todas las Farmacias